

# ふれあい

発行:(公財)板橋区文化・国際交流財団

[文化係]

〒173-0014 板橋区大山東町51-1  
板橋区立文化会館内

TEL 03-3579-3130

FAX 03-3579-2276

ホームページ <http://www.itabashi-ci.org>

[国際交流係]

〒173-8501 板橋区板橋2-66-1  
板橋区役所7階

TEL 03-3579-2015

FAX 03-3579-2166

164,000部発行 [新聞折込 156,800部]

## 松竹大歌舞伎

平成二十六年度(公社)全国公立文化施設協会主催 西コース 製作 松竹  
市川龜治郎改め四代目市川猿之助 九代目市川中車 市川名披露

中村梅玉 市川猿之助 市川中車 市川門之助 市川右近 市川猿三郎 市川春猿 市川笑也 市川月乃助 市川笑三郎 市川弘太郎 市川寿猿

小栗柄の長兵衛 義経千本桜

8月31日(日) 昼夜2回公演 昼の部 開場 11時00分 開演 11時30分  
夜の部 開場 16時00分 開演 16時30分

出演 ● 中村梅玉、市川猿之助、市川中車 ほか

会場 ● 区立文化会館大ホール

料金 ● (全席指定) (S席) 6,000円 (A席) 4,000円

※未就学児の入場はお断りさせていただきます。

取扱店 ● 区立文化会館、3面のチケット取扱店、チケットweb松竹

前売開始 6月3日(火) 初日特電 チケット取扱店

※夜の部は「義経千本桜 川連法眼館の場」「口上」「小栗柄の長兵衛」の順となります。

## くまのがっこの音楽会

ジャッキー&ルルロロと歌のお姉さんといっしょに  
歌って踊って遊ぶ 素敵な生演奏のステージショーです!

JACKIE & LULULOLO  
FAMILY CONCERT

9月14日(日) 2回公演 1回目 開演 11時00分 ※開場は 各回30分前  
2回目 開演 14時00分

出演 ● ルルロロ、ジャッキー、お姉さん、くまのがっこう楽団

会場 ● 区立文化会館大ホール

料金 ● (全席指定) 1,500円 前売開始 6月11日(水) 初日特電 チケット取扱店

※2歳以下で保護者のひざ上観覧は無料。3歳からお席が必要です。

企画制作 ● ムーンウォークメディア

企画協力 ● キャラ研、アップライト

取扱店 ● 区立文化会館、3面のチケット取扱店

株式会社 長太郎不動産  
Best choice for your life

長太郎不動産は  
みんな駅の前!

【東武東上線】成増・和光・若葉・坂戸  
【都営三田線】高島平・蓮根・本蓮沼  
【地下鉄有楽町線】平和台  
【大江戸線】春日町・光が丘

東京都板橋区成増3-23-5  
3930-0002(代)  
[www.choutarou.co.jp](http://www.choutarou.co.jp)

音楽好きなあなたへ  
ストレス発散できますか?

新規会員募集 無料体験会実施中

- ・ストレス発散
- ・ダイエット
- ・下半身筋力アップ
- ・脳トレ
- ・リズムトレーニング
- ・ドラム演奏

http://mufit.info  
173-0024 TEL 03-5926-9307  
東京都板橋区大山金井町39-1 ダイバース大山004  
健康ドラムスクール大山

## ATTACK

TOKYO ASAHI  
HIGH SPEED PRINTING, INC.

チラシ、パンフレット等の  
紙媒体販促企画をお考えの際は  
ぜひ当社をご参考になさってください。

東京アサヒ高速印刷株式会社  
〒104-0045 東京都中央区築地2-1-2 プライム築地ビル5階  
TEL.03-6226-6565 FAX.03-6226-6561  
■ホームページもご覧下さい 東京アサヒ 検索

～板橋から世界へ～

飯野海運/イノホール特別協賛

## 佐野優子

ピアノ・リサイタル

2014年7月13日(日)  
15:00開演(14:30開場)

会場 イノホール

チケット 前売り 一般 3000円 学生 1500円  
当日 一般 3500円 学生 2000円  
全席自由

チケット取扱い チケットぴあ  
0570-02-9999(Pコード 224-369)  
※未就学児の入場不可

©武藤章



このページの公演内容に関するお問合せ:板橋区文化・国際交流財団 文化係 3579-3130

6/15(日) **板橋区吹奏楽団**  
**第28回定期演奏会** 好評発売中  
チケット取扱店

皆様に親しまれて28年目、区民の楽団として大きく成長した板橋区吹奏楽団のどんなパフォーマンスがステージで展開されるか乞うご期待!!

時間 ● 開場 14時30分 開演 15時00分  
 曲目 ● 当日のお楽しみ  
 出演 ● 演奏/板橋区吹奏楽団  
 指揮/大橋晃一、中澤正人  
 音楽監督/忍田博明  
 会場 ● 区立文化会館大ホール  
 取扱店 ● 区立文化会館、3面のチケット取扱店  
 料金 ● **(全席自由) 1,000円**  
 ※2歳以下で保護者のひざ上観覧は無料。  
 3歳からお席が必要です。



7/16(水) **四代目柳家三語楼真打昇進襲名披露公演** 好評発売中  
チケット取扱店  
**板橋名人寄席**

豪華メンバーによる、生まれも育ちも板橋区の、四代目柳家三語楼真打昇進襲名披露公演を存分にお楽しみください!!

時間 ● 開場 18時00分 開演 18時30分  
 演目 ● 当日のお楽しみ  
 出演 ● 風車改め柳家三語楼、三遊亭圓歌(落語協会最高顧問)  
 鈴々舎馬風(落語協会最高顧問)、柳家小さん(落語協会理事)  
 林家たい平、柳家喬太郎  
 会場 ● 区立文化会館大ホール  
 取扱店 ● 区立文化会館、3面のチケット取扱店  
 料金 ● **(全席指定) S席3,500円 A席2,500円**  
 ※未就学児の入場はお断りさせていただいております。



6/17(火) **第92回 板橋落語会** 好評発売中  
チケット取扱店

区内の若手落語家と講談師が出演します。日ごろ鍛えた芸をお楽しみください。

時間 ● 開場 18時00分 開演 18時30分  
 演目 ● ざるや、悟気の独楽、出世浄瑠璃、花筏、たがや、青菜  
 出演 ● 柳家右太楼、柳家さん光、神田織音(講談)  
 鈴々舎八糸馬、柳家小せん、春風亭朝也  
 ※当日の出演順・演目順は変更になる場合があります。  
 会場 ● 区立文化会館小ホール  
 取扱店 ● 区立文化会館、3面のチケット取扱店  
 料金 ● **(全席自由) 1,000円**  
 ※演目中の途中入場はできませんので、ご了承ください。  
 ※未就学児の入場はお断りさせていただいております。



7/21(月・祝) **大爆笑公演** 好評発売中  
チケット取扱店  
**ものまねBig3勢揃い**

清水アキラ、栗田貫一、松居直美、「ものまねBig3」と多才なゲストで演出する芝居とものまねショーの二部構成です。

時間 ● [昼の部]開場 14時30分 開演 15時00分  
 [夜の部]開場 18時00分 開演 18時30分  
 演目 ● 《一部》笑説「につぼん歌謡裏物語~昭和ものまね歌謡史」  
 《二部》ものまねショー「清水・栗貫・松居Big3大爆笑ステージ」  
 出演 ● 清水アキラ、栗田貫一、松居直美  
 あご勇、小石田純一、田口佑希  
 会場 ● 区立文化会館大ホール  
 取扱店 ● 区立文化会館、3面のチケット取扱店  
 料金 ● **(全席指定) 5,000円**  
 ※未就学児の入場はお断りさせていただいております。



6/21(土) **板橋区演奏家協会 第96回ライブラリーコンサート** 好評発売中  
チケット取扱店  
**オペラ「トゥーランドット」(区民文化講座)**

フィギュアスケートでお馴染みになった「誰も寝てはならぬ」をはじめ、数々の美しい旋律が胸を打ちます。壮大なスケールでお届けするイタリアオペラをお楽しみ下さい。

時間 ● 開場 14時30分 開演 15時00分  
 曲目 ● G. プッチーニ作曲 オペラ「トゥーランドット」  
 出演 ● 指揮/成田 徹 演出/林 永清  
 トーランドット/宮内直子 リュー/水島恵美  
 ピン/内田裕見子 ポン/長野佳奈子 パン/今仲敬子  
 カラフ/稲見浩之 アルトゥーム/笹岡慎一郎  
 マンダリーノ/竹野宏一 ティムール/棚橋 亘  
 板橋区演奏家協会会員、公募区民 ほか  
 会場 ● 区立文化会館大ホール  
 取扱店 ● 区立文化会館、3面のチケット取扱店  
 料金 ● **(全席自由) (一般) 5,000円**  
**(中学生以下) 3,500円**  
 ※当日500円増し



7/26(土) **ミュージカル** 好評発売中  
チケット取扱店  
**アルプスの少女ハイジ**

いつも素直で明るい少女ハイジと、彼女を取り巻く人々の愛と友情のストーリー。

時間 ● 開場 13時30分 開演 14時00分  
 出演 ● ハイジ:青木梨乃  
 ロッテンマイエル:大沢逸美  
 セバスチャン:今井ゆうぞう ほか  
 会場 ● 区立文化会館大ホール  
 取扱店 ● 区立文化会館 3面のチケット取扱店  
 料金 ● **(全席指定) 2,500円**  
 ※2歳以下で保護者のひざ上観覧は無料。  
 3歳からお席が必要です。  
 ※本公演については、ポイントカードはご利用いただけません。



**ロビーコンサート** 鑑賞無料

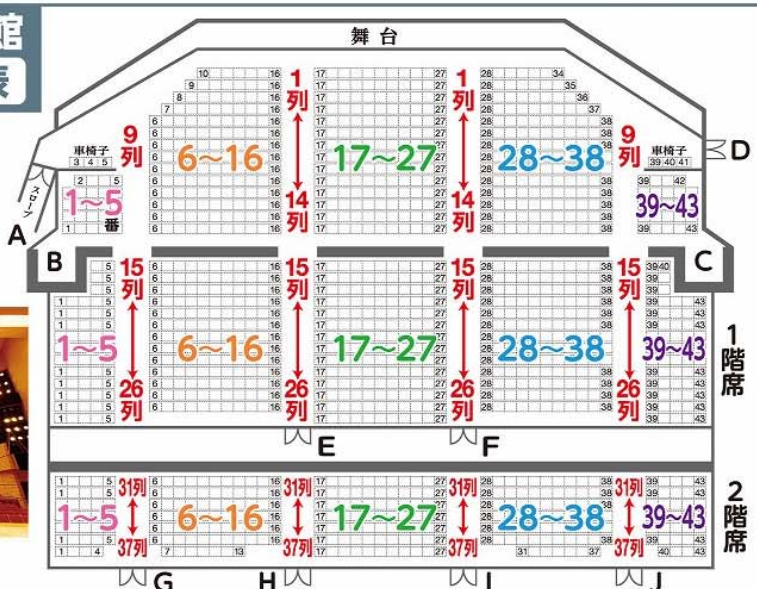
限りなき哀愁と太陽の輝きを秘めて唄う、ジプシーミュージックのデュオをお楽しみください。

日時 7月14日(月)  
 12時20分~12時50分  
 曲目 ある恋の物語  
 ベサメムーチョ ほか  
 出演 ペペル&モコ  
 会場 区立グリーンホール  
 2階ホール



**板橋区立文化会館 大ホール 座席表**

1,263席





このページの公演内容に関するお問合せ:板橋区文化・国際交流財団 文化係 3579-3130

8/2(土) 3(日) 第45回 ふれあいステージ 入場無料

区民で構成する団体・サークルが、日ごろの練習成果を発表します。

時間 ● 開場 9時30分 開演 10時00分
内容 ● フラダンス、ジャズダンス、ウクレレ など
会場 ● 区立文化会館大ホール
料金 ● (全席自由)無料



9/6(土) 第37回 童謡祭 前売開始 6月20日(金) チケット取扱店

今年うまれたばかりの新しいこどものうたと、日本人の心に残る童謡唱歌の名曲による、楽しい童謡コンサートです。

時間 ● 開場 13時30分 開演 14時00分
曲目 ● 当日のお楽しみ
出演 ● たいらいさお、稲村なおこ
ことのみ児童合唱団、すずかけ児童合唱団ほか
会場 ● 区立文化会館大ホール
取扱店 ● 区立文化会館、下記のチケット取扱店
料金 ● (全席自由) <一般>2,000円 <小学生>1,000円
※未就学児は無料



8/23(土) トリオベールコンサート 前売開始 6月23日(月) チケット取扱店

ヴァイオリン2本とピアノによるクラシックコンサートです。お馴染みの曲や隠れた名曲をお届け致します。皆様のご来場をお待ちしております。

時間 ● 開場 18時00分 開演 18時30分
曲目 ● A.メンデルスゾーン「ピアノトリオ イ短調Op.76」
「愛の挨拶」、「ユモレスク」ほか
出演 ● ヴァイオリン/村原実穂子、竹添みどり
ピアノ/明和史佳
会場 ● 区立文化会館小ホール
取扱店 ● 区立文化会館、下記のチケット取扱店
料金 ● (全席自由)2,000円
※未就学児の入場はお断りさせていただきます。
※本公演については、ポイントカードはご利用いただけません。



9/7(日) 陸上自衛隊 第1音楽隊 「第30回ふれあいコンサート」 入場無料 往復ハガキで申し込み

陸上自衛隊が贈る壮大な吹奏楽コンサート。聞き応えあり。

時間 ● 開場 13時00分 開演 14時00分
曲目 ● 第1部 クラシック 第2部 ポップス
出演 ● 陸上自衛隊 第1音楽隊 ゲスト 調整中
会場 ● 区立文化会館大ホール
料金 ● (全席指定)無料 (要入場整理券)
応募方法 ● 7月30日(水)必着。往復はがきに氏名、年齢、性別、住所、電話番号
同伴者の氏名、年齢、性別、住所、電話番号、人数(1~2名)を明記の上
〒179-0081 練馬区北町4-1-1
陸上自衛隊 第1師団司令部 総務課 広報班「第30回ふれあいコンサート F」係宛
※未就学児の入場はお断りさせていただきます。
※応募多数の場合は抽選となります。
※記載内容に不備がありますと、返信できない場合があります。
問合せ ● 第1師団司令部広報班 03-3933-1161(内線218)
師団ホームページ http://www.mod.go.jp/gsd/f/ae/1d



8/27(水) ~31(日) 劇団銅鑼公演ドラマファクトリーvol.八 たったいま八月の冥王星で たったいま八月の地球では 前売開始 6月23日(月)

福島市在住の詩人・和合亮一の詩をテキストに、時空を行き来する旅人たちの物語。現代詩×演劇。

時間 ● 28(木) 29(金) 30(土) 31(日) (開場13時30分、開演14時00分)
27(水) 28(木) 29(金) (開場18時30分、開演19時00分)
※29日19時公演及び30日14時公演はアフタートーク有り。
和合亮一(詩人)×篠本賢一(演出家)
出演 ● 館野元彦、三田直門、永井沙織、福井夏紀
亀岡幸大、向暁子、木下昌孝、高原瑞季
会場 ● 銅鑼アトリエ (板橋区中台1-1-4)
取扱 ● 劇団銅鑼 TEL:3937-1101
劇団銅鑼HP http://www.gekidandora.com
料金 ● (日時指定) <一般>3,500円
<板橋区民割引(在住・在勤・在学)>3,150円
<学生(高校生以下)>2,000円
※お車でのご来場、未就学児のご入場はご遠慮下さい。



9/20(土) 板橋区混声合唱団 第37回定期演奏会 創立35周年記念チャリティーコンサート 前売開始 6月25日(水) チケット取扱店

オーケストラを招いてのチャリティーコンサート是非お楽しみください。

時間 ● 開場 14時15分 開演 15時00分
曲目 ● G.フォーレ作曲「レクイエム」
混声合唱組曲「水のいのち」、「紅葉」三善晃 編曲ほか
出演 ● 指揮/外山浩爾、片野秀俊 ピアノ/服部真由子
ハープ/早川りさこ オルガン/佐藤季里
ソプラノ/柏原奈穂 バリトン/太田直樹
東京フォルトゥーナ管弦楽団
合唱/板橋区混声合唱団
会場 ● 区立文化会館大ホール
取扱店 ● 区立文化会館、下記のチケット取扱店
料金 ● (全席自由)1,000円



チケットの予約・購入

電話予約 区立文化会館 チケット専用ダイヤル 03-3579-5666 (9時~20時)
初日特電 初日特電 表示のある公演
●発売初日は電話予約のみです。なお、時間は9:00~15:00です。
区立文化会館チケット販売窓口へお越しになっても、チケットの購入はできませんのでご注意ください。
※発売初日はお席が残れません。ご了承ください。※電話が混み合いかかりにくい場合がございます。
※初日特電予約では、セブンイレブンのチケット引取りはできません。
予約チケットの受取窓口
■区立文化会館(1階受付カウンター)
■受取窓口にお越しになれない場合は「チケット引換券」を郵送します。予約時にお申し出ください。代金のお支払いは、銀行振込みで振込手数料および郵送料はお客様のご負担となります。

窓口販売
①区立文化会館(1階受付カウンター) (9時~20時)
●区立文化会館窓口で直接販売いたします。
●初日特電の表示のある公演は、発売翌日からの販売になります。(初日発売の際はご容赦ください。)
●お支払いは現金のみです。
●購入決定後、チケットを発売いたします。
●施設点検日のチケット販売は、17時で終了いたします。
インターネット予約(24時間受付、発売初日は9時~公演前日16時まで)
①(公財)板橋区文化・国際交流財団のホームページから http://www.itabashi-ci.org
②区立文化会館・グリーンホールのホームページから http://www.itabun.com
●ご予約には事前の登録が必要になります。(登録は無料です)
●区立文化会館・グリーンホールのホームページの「チケット購入ボタン」をクリックし、販売ページにアクセスして、希望の公演をお選びください。
●購入決定後、区立文化会館窓口お引き取りの場合は「予約番号」、セブンイレブンの場合は「申込番号」をお控えください。
●区立文化会館窓口、セブンイレブんで、それぞれの番号をお伝えのうえ、8日以内にチケットをお引き取りください。

チケット取扱店
●下記の9店舗にて、発売初日から店頭販売いたします。●休休日・営業時間は各店舗にお問い合わせください。●店頭では先着順に販売いたします。電話予約は出来ません。
ハッピーロード・大山商店街 ハローショップ「とれたて村」 ☎3958-9040
下赤塚駅北口改札横 カメラのサンミリオン ☎3938-1178
中板橋商店街 中板堂 ※4月1日からの新規チケット店 ※4月1日から前売開始の公演に限り。 ☎3961-4520
宮の下商店街入口 大野屋文具店 ☎3956-1417
板橋駅前本通り商店街 時計・宝飾・メガネ「光輝」 ☎3964-6511
志村坂上駅A3出口横 朝日書店 ☎3966-5840
高島平南天堂 高島平駅前 ☎3935-6227
常盤台銀座商店街 柴田時計店 / 成増駅南口 喫茶不二越 ☎3936-4455
※下記2店舗についてはチケットの取扱いは行ってありません。

①車椅子席は電話または区立文化会館窓口のみのお取り扱いです。 ②公演ごとに予約開始日が異なります。各公演の前売り開始日(予約開始日)をお間違えないようにご確認ください。③セブンイレブンのチケットお引取り時、サービス利用料162円/1件、コンビニ発券手数料108円/1枚がかかります。 ④期間内にお支払いがない場合はキャンセルとなります。 ⑤ご予約・ご購入後のキャンセルや座席の変更はお受け出来ませんので、ご了承ください。



4ページのイベント内容に関するお問合せ:板橋区文化・国際交流財団 国際交流係 3579-2015

# 外国人のための 専門家相談会を行います!

がいこくじんのための  
せんもんかそうだんかいをおこないます!



日時 ● 6月21日(土) 13:30~16:30 (受付は16:00まで)

会場 ● 区立グリーンホール

ビザや在留資格、社会保険や労働問題など、外国人のみなさんが  
日々困っていることに専門家が相談に応じます。

予約はいりませんので、直接会場にお越しください。

## Free Professional Consultation for Foreign Residents

Date ● Saturday, June 21th, 2014 1:30PM to 4:30PM  
(Cut-off time for reception 4:00PM)

Place ● Itabashi Green Hall (Itabashi-ku, Sakae-chou, 36-1)

### 面向外国人的免费专家咨询会

时间 ● 2014年6月21日(周六)

下午1点30分~4点30分(受理至下午4点)

地点 ● 板橋区立グリーンホール(板橋区栄町36-1)

### 외국인을 위한 무료 전문가 상담회

일시 ● 2014년 6월 21일(토)

오후 1시30분 ~ 4시30분 (접수는 오후 4시까지)

장소 ● 이타바시구립그린홀 (이타바시구 사카에초 36-1)



# 区立熱帯環境植物館と マレーシア・ペナン州立ペナン植物園との 共同声明調印20周年記念事業

くりつなつたいかんきょうしょくぶつかんと  
マレーシア・ペナンしゅうりつペナンしよくぶつえんとの  
きょうどうせいめいちょういん20しゅうねんきねんじぎょう

1994年(平成6年)9月、板橋区とマレーシア・ペナン州は、区立熱帯環境植物館と

ペナン州立ペナン植物園との間で「友好提携に関する共同声明」に調印しました。

今年(2014年)は20周年の節目の年にあたり、ペナン州からの訪問団が板橋区を訪問し、

また、板橋区の訪問団がペナン州を訪問します。

財団では、ペナン州訪問団の板橋区訪問にあわせて、区民の皆さんにマレーシアや

ペナンを紹介するイベントを行います。マレーシア・ペナンの文化や料理、

また、お子さんも楽しめるゲームなどもあります。ぜひご参加ください。



## 「マレーシア・ペナンフェア」

(詳しくは広報いたばし7月26日号をご覧ください。)

## 8月2日(土)・3日(日)

## 区立熱帯環境植物館

4ページのお問合せ・申込み

お問い合わせ: (公財)板橋区文化・国際交流財団 国際交流係 〒173-8501 板橋区板橋2-66-1 板橋区役所7階  
電話: 03-3579-2015 FAX: 03-3579-2166 e-mail: kkouryu@city.itabashi.tokyo.jp



お申込み・お問合せ: 区立文化会館 3579-5666 www.itabun.com

昨年、満員の聴衆を沸かせたピアソラの名曲を板橋で再演!  
 壮大なスケールで演奏されるアルゼンチン・タンゴの魂の最高傑作

# ブエノスアイレスの MARIA

～タンゴの化身 MARIA の死と再生の物語～

「リベルタンゴ」で知られるアストル・ピアソラ。南米のブエノスアイレスという街が持つ葛藤、怒り、哀しみ、そして皮肉を理屈抜きに感じさせてくれる幻の作品が、彼が1968年に作曲した「ブエノスアイレスの MARIA」だ。バンドネオン、ピアノ、コントラバス、ギター、フルート、バイオリン×2、ビオラ、チェロ、打楽器2名、女性歌手、男性歌手、そしてナレーター。14名が紡ぎ出す、タンゴで描かれるラテンアメリカの光と影を体感していただきたい!



小松亮太



7月15日(火) 開場 18時30分 開演 19時00分

会場 区立文化会館大ホール  
 料金 3,500円(全席指定)

好評発売中!!

ポイントカード・各種割引はご利用いただけません。チケット取扱店での販売は行っておりません。

※インターネットでの販売はございません。

出演 小松亮太(バンドネオン) Sayaca、KaZZma(ボーカル)  
 片岡正二郎(ナレーター) 黒田亜樹(ピアノ) 田中伸司(コントラバス)  
 近藤久美子、谷本仰(ヴァイオリン) 吉田有紀子(ヴィオラ)  
 松本卓以(チェロ) 井上信平(フルート) 鬼怒無月(ギター)  
 佐竹尚史、真崎佳代子(パーカッション) ※出演者は変更になる場合がございます。

演目 A.ピアソラ作曲/H.フェレル作詞 ブエノスアイレスの MARIA  
 主催: 板橋区立文化会館指定管理者 コンサートイマジン

小松亮太 (バンドネオン) KOMATSU Ryota/Bandoneón

1998年、ソニーより衝撃的なCDデビューを果たし、その後も自身のユニットをひきいて多数の公演をこなしながら、自らのプロデュースによる意欲的な企画公演も行っている。CDは、すでに20枚リリース。海外公演も中国、韓国、スペインなど多数行っており、ブエノスアイレスでは、アルゼンチン演奏家組合などから表彰された。現在、TBS「THE 世界遺産」のオープニングテーマ曲を作曲、演奏している。また、映画「グスコブドリの伝記」、「体脂肪計タニタの社員食堂」、NHKドラマ「ご縁ハンター」の音楽なども手がけている。オフィシャルサイト <http://www.ryotakomatsu.com/> オフィシャルブログ <http://ryotakomatsu.eplus2.jp/>

**Present**

「ブエノスアイレスの MARIA」チケット購入者対象  
**小松亮太サイン入りCDを5名様にプレゼント!**

【応募方法】官製ハガキに①7月15日公演の座席番号②氏名③住所④電話番号⑤年齢を明記の上、下記までご応募ください。  
 〒173-0014 板橋区大山東町51-1 板橋区立文化会館  
 「小松亮太サイン入りCDプレゼント」係

【応募締切】6月30日(月)消印有効  
 ※当選は賞品引換券の発送をもってかえさせていただきます(賞品は公演当日にお渡します)  
 ※いただきました個人情報は厳重に管理し、本件にのみ使用いたします。

## ひと足早い 冬の音楽アラカルト

詳しくはふれあい8月号をご覧ください。



### 綾戸智恵

ソロコンサート 2014

出演者/綾戸 智恵(vo, pf)

昨年デビュー15周年を迎え、ますます精力的に活動をしている綾戸智恵が、板橋で緑り広げるパワフル オン ステージ!!



仲道郁代(ピアノ)



川井郁子(ヴァイオリン)



長谷川陽子(チェロ)

「マドンナの舞踏会」  
**仲道郁代&川井郁子&長谷川陽子**  
**ピアノ・トリオコンサート**  
 現在のクラシック界のスーパースター3名が勢ぞろい!!



お申込み・お問合せ:区立文化会館 3579-5666 www.itabun.com

**追加募集**

# 小学生のための夏休みワークショップ

おはなしを考えたり、えんじたり、おどったり!

## だれでもできる **エンゲキ**

エンゲキっておもしろい!  
形のないものを言葉にしたり、  
感じたことを体で表現したり...  
遊びながらどんどん想像してみよう!

**7月29日(火)~31日(木)**

**13時30分~16時00分**

※31日は13時30分~17時00分・ミニ発表会があります。



**岩淵 吉能**(イワヅチ ヨシノブ)

1997年より劇団山の手事情社・俳優部所属。同劇団独自の俳優訓練方法《山の手メソッド》のインストラクターとしても活躍。

2011年から毎年、宮城県仙南芸術センター(えずこホール)の依頼により、介護施設や福祉施設、教育現場等に赴き、様々な世代に演劇を展開する。

### メッセージ

子どもたちの日常はとても魅力に満ちあふれています。それをもとに身体を動かしたり、ダンスを作ったり、お芝居を作ったり、みんなとワイワイしているうちに、「意外とおもしろいじゃん、ぼくたち」ってことに気づくはず。このワークショップをきっかけに、子どもたちの新たな一面を再発見してみませんか。

【会場】区立グリーンホール1階ホール 【参加費】3,000円(保険料込)

【講師】岩淵 吉能(イワヅチ ヨシノブ) 【募集人数】10名程度

【対象】3日間参加できる小学生 【持ち物】動きやすい服装  
運動靴、飲み物

【応募方法】メールまたは往復はがきで①~⑩の必要事項を記入の上、下記宛先までお申し込みください。(はがきの場合、返信用にも住所・氏名を記入)  
①氏名(ふりがな) ②性別 ③学校名・学年 ④保護者名 ⑤郵便番号・住所  
⑥電話番号 ⑦メールアドレス ⑧現在の習い事 ⑨支払方法(窓口又は銀行振込)  
⑩応募動機や意気込みなど

【申込先】〒173-0014 板橋区大山東町51-1

板橋区立文化会館「夏休みワークショップ」係  
workshop@itabun.com

お預かりしました個人情報は、本講座の連絡のみに使用いたします。

【募集期間】6月24日(火)必着(申込多数の場合は抽選となります。)

※6月末までに結果を発送致します。当選された方はメール通知、または返信はがき到着後、1週間以内に参加費を窓口又は振込でお支払いください。参加費を納入された時点でお申し込みが完了となります。

### 乳幼児向け公演

## 小さいおともだちの 小さい人形劇 **ぴよんぴよんぐみ**

和室で楽しむシリーズ

### あわてんぼうのマイ君

(人形劇) おねぼうだけど元気。  
元気だけどあわてん坊。  
そんなマイ君が  
はじめてねずみを  
つかまえる。はたして...



### たぬきのポンとポコ

(ペープサート) たぬきのポン(兄)と  
ポコ(妹)が、しりとり、  
腹つづみ合戦、化けくらべ...  
ひまわりに化けたら蜂が来た!  
どうしよう?



好評発売中!!

**6月25日(水)** 開場 10時15分  
開演 10時30分

※出演者の都合により、公演日が変更になりました。

会場 区立文化会館5階 第1・2和室

定員 80名

料金 一般(中学生以上) 1,000円 (全席自由)  
子ども(1歳~小学生まで) 500円

### 劇団紹介

人形劇団ひとみ座幼児劇場で50年、幼児向けの人形劇をつくってきた石原ひとみが、昔の仲間たろべえと組んで、小さいおともだちの小さい人形劇ぴよんぴよんぐみをつくりました。

小さいおともだちは人形と出会ったとき、ピョン!ピョン!ピョン!と飛び跳ねます。

わたしたちも、おともだちといっしょに飛び跳ねようと思います。

※0歳児は保護者のひざ上鑑賞無料。

※すくすくカードが利用できます。(窓口のみ)

すくすくカードは保護者の方1名につき利用券2枚必要です。  
子ども料金にはお使いいただけません。



お申込み・お問合せ:区立文化会館 3579-5666 www.itabun.com

# 米村ズンドロウ サイエンスショー



ホールがまるごと  
実験室に変身!  
科学の不思議を  
体験しよう!



写真は実験イメージです。  
当日の実験と異なる場合がございます。

**10月4日(土)** 1回目 開場13時00分 開演13時30分 ※休憩なし約75分  
2回目 開場16時00分 開演16時30分

会場 **区立文化会館大ホール** 料金 **2,200円 (全席指定)**

※3歳からチケットが必要です。2歳以下で保護者のひざ上鑑賞は無料。

初日特電 **6月8日(日) 9時00分~15時00分**

ポイントカード・各種割引は  
ご利用いただけません

チケット取扱店での  
販売は行っておりません

## 入場無料 名曲フルートコンサート

名曲の数々を気軽に楽しめるコンサート。  
午後のひと時をフルートを聴きながら  
ゆったり過ごしてみませんか。

※コンサート内の一部に、フルート講座を受講した方々の演奏があります。

**9月20日(土)** 開場14時00分  
開演14時30分

会場 区立文化会館小ホール 出演 中野真理(フルート)

中野真理

東京音楽大学卒業。同研究科修了後、ボストン大学芸術学部留学。第45回毎日音楽コンクール入選。  
1980年、ボストン・ポップス・ソリスト・コンクール優勝。1985年、第1回神戸国際フルート・コンクール入賞。  
東京をはじめ、全国各地でリサイタルを行なう他、国内外のオーケストラに参加。  
アルバム『メランコリック・ファンタジー』『AMORE』など5枚をリリース。演奏CD付きの『フルートのしらべ』2冊を出版。  
また日本音楽コンクール、日本管打楽器コンクールなど、数多くの審査員を務める。  
現在、東京音楽大学准教授。日本フルート協会、アジアフルート連盟理事。



事前にお申込みが必要です。詳しくはふれあい180号でお知らせします。どうぞお楽しみに。

## いたばしサポーターズクラブ

### ふれあい

送料無料

### 郵送サービスのご案内

ご好評につき、26年度もふれあいを無料でお届けします。  
文化会館をさらに身近に感じていただけるように、  
ぜひこの機会をご利用ください。

※新聞を定期購読されているお客様には、偶数月の第1金曜日に  
折り込みさせていただきますので、そちらをご利用ください。



- 受付期間.....
- 6月1日~ 7月15日にお申込みの場合..... **8月号より4回送付**
- 7月16日~ 9月15日にお申込みの場合..... **10月号より3回送付**
- 9月16日~11月15日にお申込みの場合..... **12月号より2回送付**
- 11月16日~1月15日にお申込みの場合..... **2月号より1回送付**

● 申込方法.....

- ① 窓口 ... 文化会館チケットカウンターにお越しください。
- ② 電話 ... 03-3579-5666
- ③ ホームページ ... <http://www.itabun.com>

(お問合せフォームから必要事項、並びに「ふれあい郵送サービス希望」と記入。)

※お預かりしました個人情報は「ふれあい」発送のみに使用いたします。



# フレッシュ名曲コンサート 「第32回板橋第九演奏会」 合唱団員募集

「第32回板橋第九演奏会」の合唱団に参加しませんか。

**公演日** 12月7日(日) 14時30分開演

**会場** 区立文化会館 大ホール

- 参加者説明会** ● 9月8日(月) 18時30分~(予定)  
区立文化会館小ホール
- 練習日時・場所** ● 10月2日(木)、6日(月)、10日(金)、15日(水)、20日(月)  
28日(火)  
11月6日(木)、11日(火)、14日(金)、18日(火)、26日(水)  
12月2日(火)  
18時30分~20時45分  
区立文化会館
- リハーサル** ● ① 指揮合わせ 11月21日(金) 18時00分~  
② オーケストラ合わせ 12月5日(金) 18時00分~  
③ ゲネプロ 12月7日(日) 10時45分~(本番前)  
区立文化会館 大・小ホール(時間は予定です)
- 対象** ● 区内在住・在勤・在学の16歳以上の方で、全日程参加出来る方
- 定員** ● 女声(ソプラノ・アルト)各100名、男声(テノール・バス)各50名  
※定員を超えた場合は抽選
- 参加費** ● 10,000円  
※練習参加後に途中キャンセルされた場合は、原則として参加費のお返しが出来ません。

## 申込方法

7月31日(木)(消印有効)まで、往復はがきに  
①板橋第九演奏会申込②郵便番号・住所③氏名(ふりがな)④年齢⑤電話番号⑥希望パート  
⑦楽譜を購入する・しない(楽譜はペーレンライター版を使用します)⑧第九の合唱経験が初めての方は⑨(返信用にも住所・氏名)を明記のうえ、  
〒173-0014 板橋区大山東町51-1 区立文化会館内  
(公財)板橋区文化・国際交流財団「板橋第九演奏会」係

## 初心者講習会 初めての方には初心者講習会もあります。

【練習日程・場所】9月9日(火)、12日(金)、16日(火)、22日(月)、30日(火) 文化会館リハーサル室ほか  
参加者は別途2,000円必要です。希望する方は、申込はがきに上記必要事項のほか  
⑨初心者講習会希望と明記のうえ、お申し込みください。※初心者講習会のみ参加はできません。

## 参加者募集

# 区民文化講座Ⅱ 華道・茶道体験講座

僕も私も伝統文化にチャレンジ



- 日時** ● ①華道7月22日(火)、29日(火)  
(各2日間) ● ②茶道7月23日(水)、30日(水)  
9時30分から11時30分
- 会場** ● 区立文化会館第1~4和室
- 対象** ● 区内在住・在学の小・中・高校生で  
両日参加できる方
- 定員** ● 華道20名/茶道10名 ※定員を超えた場合は抽選
- 費用** ● 各2,000円
- 持ち物** ● 華道・・・花ばさみ、花包み、タオル、白い靴下  
茶道・・・白い靴下
- 講師** ● 華道:勅使河原和風会 小林 扇松(予定)  
茶道:裏千家 牧田 宗久(予定)

**申込方法**  
7月1日(火)(消印有効)まで、往復はがきに(1人1枚)  
①華道・茶道体験講座申込 ②希望の講座(AまたはB、A/B) ③郵便番号・住所  
④氏名(ふりがな) ⑤学校名 ⑥学年 ⑦年齢 ⑧電話番号 ⑨保護者氏名  
(返信用にも住所、氏名)を明記のうえ、  
〒173-0014 板橋区大山東町51-1 区立文化会館内  
(公財)板橋区文化・国際交流財団「華道・茶道体験講座」係  
【問合せ】(公財)板橋区文化・国際交流財団 ☎3579-3130

## 参加者募集

# モデル・アイドル・タレント 体験講座



ウォーキング、ポーズ、演技及びエチュード等を楽しみながら、  
感情開放、喜怒哀楽の表現等を通して、個々の魅力を引き出し、  
個性と長所の発見を目指します。

- 日時** ● 8月4日(月)、5日(火) 13時30分から16時00分まで  
8月6日(水) 13時00分から16時00分まで
- 会場** ● 区立文化会館内リハーサル室ほか
- 対象** ● 全ての練習に参加できる区内在住  
または、在学の小学生
- 定員** ● 20名 ※定員を超えた場合は抽選
- 費用** ● 3,000円
- 持ち物** ● 上履き
- 講師** ● 劇団フジ

**申込方法**  
6月30日(月)(消印有効)まで、往復はがきに(1人1枚)  
①郵便番号・住所 ②氏名(ふりがな) ③学校・学年 ④性別  
⑤電話番号 ⑥保護者氏名(返信用にも住所・氏名)を明記のうえ、  
〒173-0014 板橋区大山東町51-1 区立文化会館内  
(公財)板橋区文化・国際交流財団「モデル・アイドル・タレント」係  
【問合せ】(公財)板橋区文化・国際交流財団 ☎3579-3130

**募集案内** 掲載を希望する方は(公財)板橋区文化・国際交流財団  
(有料広告)までお問い合わせください。

● 8月号の受け付け期間は6月2日(月)~6月20日(金)です。TEL 3579-3130(平日 9時~17時)

**吉田ヴァイオリン教室** 3歳以上  
個人指導(毎年発表会有り)  
音大幼稚園ヴァイオリン講師  
☎3932-8046 ☎090-3810-9513

◎お見合い結婚  
昭和45年創業全国仲人連合会  
要町支部 会員募集!  
詳しくは携帯電話/パソコンから  
要町支部 検索 ←  
☎5926-6270 木曜休

**英会話50~70代中心クラス有**  
アメリカ人講師他/西語/露語  
仏語¥1620~WING ☎3984-1180

時 日時 場 場所 入 入会金  
会 会費・月謝・料金 対 対象  
F FAX 割 割引 電 電話  
携 携帯電話

## ご招待

10組  
20名

# 板橋区混声合唱団 第37回定期演奏会

創立35周年記念チャリティーコンサート

区内在住・在勤・在学の方をペアでご招待します。  
**往復はがき**に代表者の住所・氏名・年齢・電話番号・同行  
者の氏名(返信用にも住所・氏名)を記入し、下記のあて先ま  
でお送りください。定員を超えた場合は抽選となります。  
〒173-0014  
板橋区大山東町51-1 区立文化会館内  
(公財)板橋区文化・国際交流財団「板橋区混声合唱団」招待係  
**応募締切 6月20日(金) 当日消印有効まで**

## 施設貸出抽選日 のお知らせ!!

区立文化会館と、  
グリーンホールの  
貸出抽選を、6月2日(月)、  
7月1日(火)、8月1日(金)  
に行います。  
いずれも、朝9時までに  
区立文化会館へ  
お越しください。

お問合せ  
区立文化会館  
☎3579-2222

